

To: The Secretary General  
THE JAPAN CLUB OF KUALA LUMPUR  
No 2 Jalan 1/86 Off Jalan Taman Seputeh  
Taman Seputeh, 58000 KUALA LUMPUR

会員の種類切替え申請書  
Notice of Change of Type of Membership

( ) に○印を付けて下さい。 Please mark 'O' in the appropriate ( ).

|  |    |                              |                                      |      |  |
|--|----|------------------------------|--------------------------------------|------|--|
| ( ) 1. <sup>Individual Member</sup> 個人会員 | より | ( ) <sup>Associate</sup> 賛助  | ( ) <sup>Student Member</sup> 学生会員   | への変更 | ( ) <sup>Single</sup> 单身                               |
| ( ) 2. <sup>Associate Member</sup> 賛助会員  | より | ( ) <sup>Individual</sup> 個人 | ( ) <sup>Student Member</sup> 学生会員   | への変更 | ( ) <sup>Family</sup> 家族*                              |
| ( ) 3. <sup>Student Member</sup> 学生会員    | より | ( ) <sup>Individual</sup> 個人 | ( ) <sup>Associate Member</sup> 賛助会員 | への変更 | *学生会員には適用され<br>ません<br>Not applicable to Student Member |

①現会員番号 : \_\_\_\_\_ 新会員番号 : \_\_\_\_\_  
(Old M'ship No.) (New M'ship No.)

②日本人会提携イオンクレジットカード番号 \_\_\_\_\_  
JCKL-AEON CREDIT CARD No.

③氏名(英文) \_\_\_\_\_ (和文) \_\_\_\_\_  
NAME (ENGLISH) (JAPANESE)

④現地会社名 \_\_\_\_\_ ⑤会社登録番号 \_\_\_\_\_  
COMPANY NAME IN MALAYSIA CO. REGISTRATION NO.  
★ (学生会員の場合、学校・学院名をご記入ください。 For Student Member, please specify school name.)

⑥現地会社住所 \_\_\_\_\_ ⑦TEL: \_\_\_\_\_  
COMPANY ADDRESS IN MALAYSIA

⑧FAX: \_\_\_\_\_

⑨現自宅住所 \_\_\_\_\_ ⑩TEL: \_\_\_\_\_  
RESIDENCE ADDRESS IN MALAYSIA

⑪H/P: \_\_\_\_\_

⑫送付先住所 : 請求書 [自宅・勤務先] ⑬Email: \_\_\_\_\_  
Correspondence Address Monthly Statement of Accounts: Residence/Office  
: ニュースレター、その他 [自宅・勤務先]  
Newsletter & etc : Residence/Office

⑭理由 : \_\_\_\_\_  
Reason

⑮申請者署名 : \_\_\_\_\_  
APPLICANT'S SIGNATURE

|           |
|-----------|
| 理事会承認済    |
| 承認日 _____ |
| 署名 _____  |

尚、会員種類の切替えにつき理事会承認取り付け次第、事務局より連絡致しますので次の通り手続きを進めて下さい。

- (1) 個人・賛助会員より学生会員への変更\*
- (2) 学生会員より個人・賛助会員への変更\*\*

\*学生会員：マレーシア国内で日本人学校以外の学校に就学している17歳以上25歳未満の方に限る。  
(在学証明書と支払い保証書をご提出下さい)

\*\*学生会員より個人・賛助会員へ変更申請する場合、支払い保証書をご提出ください。

## ～～ 条件 (Terms & Conditions) ～～

### 保証金について

- (1) 場合、差額を返還致しません。(退会時のみ、返還致します。)
- (2) の場合、差額を請求致します。

### 入会金について

- (1) の場合、差額は返還致しません。
- (2) の場合、差額を請求致します。

### 月極会費について

上記いずれの場合、変更の翌月より理事会で承認になった会員種類の会費により請求されます。

### 会員証について

上記いずれの場合、会員証を新規に発行致します。事務局で準備出来次第、現会員証と引き換えて下さい。

---

## 入会金、月会費及び保証金

### ADMISSION FEE, SUBSCRIPTION FEE & DEPOSIT

| 種類<br>TYPE         | 入会金☆<br>ADMISSION | 月会費 SUBSCRIPTION ☆ |            | 保証金<br>DEPOSIT |
|--------------------|-------------------|--------------------|------------|----------------|
|                    |                   | 単身 SINGLE          | 家族 FAMILY☆ |                |
| 個人会員<br>INDIVIDUAL | RM200.00          | RM70.00            | RM100.00   | RM550.00       |
| 賛助会員<br>ASSOCIATE  | RM200.00          | RM70.00            | RM100.00   | RM550.00       |
| 学生会員<br>STUDENT    | RM100.00          | RM35.00            | -          | RM200.00       |

☆ 入会金及び月会費：6%GST（消費税）が加算されます。  
Admission Fee and Monthly Subscription Fee are subject to 6% GST.